EXHIBIT

ACUERDO

adelante "la Compañía" PARTE: AIRPORT CATERING SERVICES representada en este acto por el

Seguro Social SVI -13-7170, PARTE: mayor de edad, en adelante

TRABAJADORES /Sra. Quisans, LA TERCERA PARTE: DE AEROPUERTO, en UNION INDEPENDIENTE adelante

medio libre acto por voluntariamente su

Colectivo se representado(a) condiciones QUI JAND CUANTO: rigen para de las condiciones El/La efectos de empleo Sr./Sra.QuIJAND por salarios, Unión, de empleo Compañía, horas de cuyo

1992, Compañía han estado suspendidos tanto el/la POR CUANTO: Sr./Sra. Núms. A-2657 A-1840-94. empleo como otros empleados ч sueldo. đe \*

Case 3:98-cv-02092-JAG

favorable un número devengar junio de querellantes obtuvieron un casos, del 1994, Sr./Sra. QUIJANU ordenando tanto el/la Sr./Sra. 1a beneficios reposición Laudo de Arbitraje marginales el empleo los

antes mencionados POR CUANTO: de resolución e1 La caso Núm. Compañía recurrió laudos ante ante dicho 94-1979 el Tribunal en que revisión de Distrito de judicial

relación de Compañía niega suspensión Colectivo querellantes indefinida haya incurrido cualquier

POR CUANTO: los en los casos A-2657 E1/La Tribunales Sr./Sra. Puisand A-1840-9

tribunales su empleo con la Compañía de justicia pesar E1/La federales, Sr./Sra. Qui JAno no tiene interés sostenida alguno

beneficios renunciar mismo con marginales Compañía de cualquier causa en su los derechos la Compañía contra acuerdo Sr./Sra. QUIJAND como de igual consecuencia reposición, de acción salarios ยน él(ella)

sostenido por A-1840-94, También está el Tribunal Federal dispuesto(a) caso de su día e1

Case 3:98-cv-02092-JAG

TANTO: ya está monetaria resuelta sólo que favorablemente el/la propósito Sr./Sra. hecho de ponerle para él/ella Compañía,

## ESTIPULAN

representantes parte oficiales, las sociedades este cualquier Acuerdo, accionistas, persona gananciales supervisores

ACUERDO

incluyendo, aquellas fiadores Catering Services, relacionada empresas relacionadas, pero y/o representantes, AVIATION sin limitarse

- empleo y A-1840-94, efectivo consideración consistente fue a1 emitido voluntariamente su reposición de 1998, el Laudo suma y expresament
- disponiéndose relación mente reclamación, con relación a: pérdida de 1976); violación de alguna disposición del convenio colectivo; discrimen beneficios incluyendo en un futuro Budget cese Notification Act ingresos; cualquier empleo presente reclamación de empleo del que el/la Reconciliation despido injustificado en cualquier otro judicial o administrativo, cualquier religión, renuncia cesara el 17 de en 100 Sr./Sra. del origen Sr./Sra. 1989 clase, Act del 1986 reclamación de salarios relacionada directa nacional, no alegadas, (W.A.R.N.), Sr./Sra.(WISpro)a QUISANDO (Ley 80 del 30 de mayo renuncia, haber (C.O.B.R.A.) impedimento Consolidated 0 políticas pueda sin limitarse o indirecta cualquier

**Employment** 

Act),

Título

VII de

Ley Federal de

Derechos

Civiles

Empleo

(Age

Discrimination

cualquier

Ley

100

ACUERDO DE

Artículo 0 1802 Constituciones đе del 18 de abril del 1945 diciembre de julio del 1985 Seguros Trabajo); Employee Unidos cualquier Civil de Puerto del Estado Adjustment Puerto Rico. Rehabilitación según enmendada Rico, (Prohibición with Disabilities Libre Retraining National (Ley de Asociado Compensación Discrimen

Acuerdo sea válido POR CUANTO Compañía 14,152.00 y final, futuro como cuotas arbitraje este suma antes pagará Acuerdo. 0 Sr./Sra. Sr./Sra. consecuencia al/a la Sr./Sra.ζυιΣβΩΟ indicada, OCTAVO QUISAND al momento en Como consideración QUIJANO haya sufrido hace referencia la controversi

Case 3:98-cv-02092-JAG

También condición de Acuerdo, pago e1 Secretario

Estados

Unidos

Acuerdo acuerdo, Rico incluyendo representante SL firma autorizado al final

- constituye reglamentos aceptación por parte Compañía de América del Estado culpa 0 Libre Unión; responsabilidad pago Asociado de Constitución de Puerto antes Rico 0
- jurisdicción ante en los Tribunales o a 1 partes caso presente de s e surgir comprometen partes Acuerdo agencias una controversia relacionadas de Transacción administrativas nunca con 4 negociación
- conocimiento se detalla QUISAND representante sus dе consecuencias suscribir reconocen tenido legal, este documento. voluntariamente el beneficio de consultar legales, de llegar otorgado ч que El/La Sr./Sra

dinero pagado JUL TAND conforme la Unión la

- incluyendo voluntariamente ha sido pero sin limitarse religión, Sr./Sra. de discrimen alguno QUIJAND origen വ empleo discrimen social 0 con la reconoce roq 0 nacional, Compañía él/el ч condición
- por pagados, conforme ч cualqui al daño párrafo que (Quisano acepta de este Acuerdo, que se le

Document 110-40

Page 6 of 18

ACUERDO

DE

dependientes hayan Núm. sufrido por 4 razón del A-1840-94

tiempo razonable y examinado fielmente veintiún (21) días para asesorarse legalmente revocación (7) e1 aquí mismo detenidamente los acuerdos habidos entre siete El/La Sr./Sra. convenidos, deberá 3 suficiente para estudiar días expresa notificar para D luego de partir que este documento revocar por de considerarlo, También reconoce escrito, su la partes fecha consentimiento a tiene e1 que mismo. dentro en que 4 incorpora y que conocimiento ha que de ha tenido

declarada nula documento Si cualquier disposición continuarán por un tribunal competente, en vigor de este las **1**a documento porción disposiciones declarada

presente mencionado. documento MERITO DE 0,1 en muestra ANTES EXPUESTO, de su conformidad las partes con otorgan todo 10 antes

Y PARA QUE ASI CONSTE, partes comparecient

presente documento

Puerto Rico,

hoy

AIRPORT CATERING SERVICES

por:

Francisco

Rivera

JURAMENTO (soltero(a)

empleado vecino(a)

Puerto Rico, bajo juramento declaro:

- anteriormente indicadas circunstancias personales
- de presente Que el Acuerdo Puerto Rico, hoy día

circunstancias personales personalmente y suscrito antes indicadas Puerto Rico, hoy día 11

Case 3:98-cv-02092-JAG

APROBADO

representación del

1995, obligaciones sus cláusulas antecede apruebo el a los fines de aseverar presente Trabajo escrito Recursos he hoy que he asesorado Humanos leído la estipulación de éstas derechos

# TRANSACTION AND RELEASE AGREEMENT

## APPEAR

ΛЯ INC MΥ AS Q н /b/a rancisco PARTY ACS, OF hereinafter Rivera; THE FIRST and PART: the Company" AIRPORT CATERING represented SERVICES herein

"Mr Social /Mrs S Security PARTY Quijano" O<sub>F</sub> THE  $\Omega$ 581 1 and 13-SECOND 7170 PART: 0 H Mr./Mrs legal age, Ive  $\Box$  $\Box$ he reinafte Qui ۔ ت ano

TRABAJADORES epresented AS PARTY herein DE  $_{\rm H}$ HHH AEROPUERTO, γд THIRD S C representative PART: hereinafter LA UNION José "the INDEPENDIENTE ablaOrtiz Union" and H

They hereby freely and voluntarily

### STATE

Уd Bargaining Agreement purposes /Mrs the WHEREAS Union, 0 f Quijano μŢ Agreement Ď .ary, Mr. and effect /Mrs which working governs with Quij μ. 'n hours jano part the the μ. Ŋ and Company, 0 an  $\vdash$ employment other employee Collective working which repres conditions Bargaining Collective condition ented for Of.

suspended Quijano WHEREAS: Ф S rom well Since employment Ф Ś other On CERTIFIED To be a true and correct trans-9 employees and around ala January 0  $\vdash$ the The 17, Company legality **├** 992 have Mr. 0 /Mrs Ø been

AJDA TORRES, ADMINISTRATIVE STATES COURT. lation from its original. CERTIFIED INTERPRETER

Н

0

Ø

O

S

2

and

a L

any

 $\leftarrow$ 

Ò

0

Mr forum Nos Mr ω violation complainants retroactive cases dismi 4 Ř forementi -1979 /Mr /Mrs Award  $\supset$ Ś WHEREAS WHEREAS: WHEREAS On 2 h. S Ö ordering and June 9  $\overline{\vdash}$ Qui Qui the G in to oned w W  $\neg$ la which Ljano ن. рау and the cases ano Courts received Ξ 6 The 11 The Mr.award ٧,  $\mathbb{A}$ 0 Collective 1994 and and Ēη the igated .th μ. Company /Mrs. Company Ś  $\mathbb{A}$  $\dot{\infty}$ salaries 40 - 9-2657 presently rega the to the Mr reinstatement ω Quijano γд the  $\vdash$ othe /Mrs ırd othe and avorable denies resorted Bargaining the to and □. Н Н A-1840-94 pending  $\Omega$ Quij compla complainant the ра recognize other that Dis rt jano Arbitration in indefini Ō ĺ'n inant r L it Agreement judicial Н fringe ω can esolution a Ø in  $\leftarrow$ the has well that Ø Court മ had rbi ake D incurred employment benefi മ the suspens Award Н Ø not Н two Or evi نو befo മ  $\Box$ tion any Ħ revi Ω P D ٤ umbe ĸ ı,  $\Box$ S 0 rned sta thre OW. which  $\overline{\Box}$ Ω 001020

Ď

Н-

à

the

No

ADDA TORRES, ADMINISTRATIVE STATES COURT. lation from its original CERTIFIED CERTIFIED INTERPRETER

despi

0

what

was

resolved

Уd

the

 $\omega$ 

forementioned

Arbitration

WHEREAS

/Mrs.

Quijano

ha

Ø

Ø

ta

ed

 $\leftarrow$ 

Ö

the

Company

0

in Award, federa returning and court even to Š 0 work  $\vdash$ Н- $\vdash$ J. snl for ti S .ce, validity the he Company /she wer has Ø to no эд μ. nteres sus tained  $\vdash$ what bу soever the

S

the any resul  $\Omega$ accordance -ghts es S Company cause  $\vdash$ WHEREAS and, 0 to Ħ hi 0 he with reinstatement Ś  $\vdash$ /her she/ act Mr the ion employment L'S /Mrs Arbi മ tha lso Quijano  $\vdash$ tration willing he/ salaries 0 ħ 'she the 1's Award to mау cess willing relea and have in at ion Se the iringe to മ the 0 gainst Ť മ waive forementioned Company he bene S fits മ me  $\leftarrow$  $\vdash$ Wj.  $\vdash$ S the rom th in മ

the remedy 1840-₼ ederal .94 WHEREAS which even cour was MrĦ in /Mrs ssued due Quij ime in thei ano the ĸ μ. Award Ś favor മ  $\vdash$ SO were W1 in  $\dot{\mathbf{L}}$ Cas to 'n. ng Œ эd to  $\mathbb{A}$ sustained  $\sim$ Q 65 Sm and S  $\Omega$ Уď Ahe

0 cont voluntarily been  $\vdash$ roversy, К Н THEREFORE avorably that the which resolved Company For Mr. /Mrs in the has their Quij sole made, favor Jano purpos the unders in view parties  $\Box$ 0 and  $\vdash$ 0  $\vdash$ the endin ha reely Ś mone  $\alpha$ g К tary eady thi and

#### 闩 IPULATE

 $\vdash$ 

FO

purpose

ß

the

the

Company" includes AJDA TORRES, ADMINISTRATIVE STATES COURT. CERTIFIED To be a true and correct trans-lation from its original. directo E OFFICE OF THE UNITED thi agreement 0 Ξf 1ce tockholders phr

partne supe rvis rshi ö SZ sd. 0 H agents whi .ch they rep resenta  $\vdash$ 0 mı par ti á . Ve and/or and any the other conjugal pe H :son

001021

Αi enti 0 includ surety ANTANA ommercia Ř rpor ent .ty S jmentioned, agents tу Ca Ф 11 that te name ering companies guar ۲-0 Ø including,  $\vdash$ დ ტ antors in AIRPORT rvice any related, and/or Ø manner tud AVIATION Inc in not representati any related limited and GROUP manner grouped to, to . ∀@ മ nd/o wha S the μ. S  $\leftarrow$ and Н soever insure corporat EMPRE  $\leftarrow$ SAS ĸ 'n to Ø

- ٧ ۲ ₹Oemployment remedy .840 th 152 К Ó 2 et whi .00 ro cons .ch ΠŢ acti Œ  $\vdash$ was fecti Mr. consi ist **V**e ing /Mrs μ. pa ssued \_Ve .der January in نو  $\leftarrow$ ion in Quijano hi arbi 'n 0  $\vdash$  $\vdash$ h 17,  $\leftarrow$ the ration 1992 reinstatement voluntarily payment and Award expres 0 No. Ť В sly the to esigns D 2 employment ВW 657 amount ۲. .ves and the the M 0 ۲. Н  $\vdash$
- cessation present .99 Ñ  $\omega$ he  $\leftarrow$ being 0 employment Mr 0 К  $\vdash$ future /Mrs employment provided Quijano К Ф rel of that .ated tionship Mr. Ω <u>'</u> Mr. di /Mrs Ö . Ke /Mrs. expres ä tha Qui Ċ  $\leftarrow$ Quijano Ś 0 ano ceas ;1y Ř or wai ed .ndi waives which ves on rectly January any ma without  $\leq$ Ω 0 a B Ω the 'n Ħ,

CERTIFIED To be a true and correct translation from its original

AIDA TORRES, CERTIFIED INTERPRETER

ADMINISTRATIVE OFFICE OF THE UNITED

STATES COURT.

Civi

 $\vdash$ 

Rights

Act

0

 $\vdash$ 

.964;

Law

100

0

 $\vdash$ 

June

 $\omega$ 

30,

.0

Ġ

9

(La

Σ

fo

001022

S

Rehab .scr tional Ś Q rimination imination  $\leftarrow$ and/or Ø tion Act soci due in  $\Omega$ 0  $\vdash$ to  $\vdash$ employment origin) 9 ge 73; race Law ھ ξ due 69 # color Ġ 0  $\vdash$ 7 July 0 0  $\vdash$ Apri rе 6, ex) ligion 198  $\sigma$  $\infty$ (Law dera. on

CERTIFIED To be a true and correct translation from its original.

AIDA TORRES, CERTIFIED INTERPRETER ADMINISTRATIVE OFFICE OF THE UNITED STATES COURT.

Uni Rico Con Act; Во Dί La Decembe (Workmens 9  $\tilde{\mathbf{z}}$ ū S ted S rd  $\mathcal{G}$ ab ged ţţ. No the tuti 0 The O ã К В  $\Omega$ rnd Puer unde Per 4  $\sim$ Compensati on Federal  $\leftarrow$ 0 suant S sons) 0 S to ĸ К 1991 0 0 any July Rico Ħ Ħ ٠.  $\Box$ Ame 0 the Worke Employee law on. Artic Insurance (Prohibition ři N Ω Commonwealth M 0 SZ Ø ñ ĸ 1e 98 fed Adjustment ω G Ret  $\vdash$ Amer leral  $\infty$ 02 wel Code,  $\alpha$ S rement 0  $\vdash$ cans 0 amended Or Ħ  $\vdash$ the 0 Nat S S Retraining Ħ Discrimi with ta any Income ional Pue  $C_{\perp}$ te bу .vil rto Ω regula Dί 1 a Labor nation Securi i m  $\bigcirc$ abi ode P.  $\tilde{\mathbf{x}}$ Noti CO ti No 그 0 on \_ty fica  $\vdash$ and വ  $\mathbb{O}$ 20 ĹΩ. Act ġ 0  $\leftarrow$ Ø 5  $\bowtie$ ţ. ā the ons the  $\exists$ t 2 Ø on 0 S 0

6

cont have amount pul eferenced Н any, р Н Ó Ø inding, 4 ona √e  $\square$ 0 within Н SI H (h  $\vdash$ ω 0 S red **₹**Ω The W conside Uni ı, compens 4 tha sub seven Or . On the Company 152.00  $\dot{\Box}$ ŭ, ma due  $\mathbb{O}$ ⊢ra Ct at S second  $\leq$ (7) S  $\mathfrak{A}$ suf on on on  $\leftarrow$ and/o  $\mathsf{c}^{\dagger}$ ٤ days 0 the the ř Te. for fo WHEREAS В the К EIGHTH following in рау the ime damage any the Ø thi payment rbit Mr other 0 S (8<sup>th</sup>)  $\overline{\Box}$ future S /Mrs Н thi Agreement whi the ation appli day 0 S Ch date  $\vdash$ Quij Agreement S of the  $M_{\Sigma}$ Ca  $\omega$  $\alpha$ Wa 5 ano ۲-0 sum result becomes ts Ħ Mr rd Œ the deduct S the ind igna hat Quij S igning F. 0  $\bowtie$ tur Ca tota Ś ted ano th ⊢-Ħ S

STATES COURT.

end

0

 $\vdash$ 

thi

S

Agr

eement

and

Relea

981

have

pproved

this

agreement

including

his

signature

മ

 $\vdash$ 

the

Mr and 0  $\overline{\mathsf{H}}$ /Mr thi  $\mathbb{A}_{-}$ 1840-94, Ś Quij Agreement, jano to W L th which the pre Uni Mr. judi on /Mrs Ce on മ S മ Quijano  $\leftarrow$ complainant Ø part freely mus  $\vdash$  $\exists$ have consent Са Se removed -265

 $\neg$ 

0f scribed Labo: 0 in  $\vdash$  $\dot{\vdash}$ paragraph Д ue rto also Rico be  $\sim$ 0 മ Ť 0 condition this В ħ Ś Agreement, au ltho 0 H payment Ν ed tha repres  $\vdash$ 0 the  $\overline{\mathsf{H}}$ the ent Sec à amount retary  $\leftarrow$ 

- 0 between Company responsibili he for Ť the laws ementioned 9 United the ) Of 9  $\pm$ regulation \_ty Company the will S 0 ta amount В tes Collective admission not and 0 Ŋ  $\overline{\mathsf{H}}$ be constitutes 0 the America  $\vdash$ understood the 0 Union; Ť Bargaining any Commonwealth violation an 0 that acceptance the Agreement the Cons 0 whatsoever  $\overline{\mathsf{H}}$ payment Puer tuti of  $\Box$ on gu Ric 0 þу 0  $\vdash$  $\vdash$ ö ect the the 0 20 Ö
- publi convers contents sh ga Ve 0 20 The ons  $\vdash$ the Ω Se parties ause between Agreement to this other agree the Agreement per 0 parti  $\vdash$ tha sons Transaction  $\vdash$ S.O. they to 0 re  $\vdash$ Transac disclose ated will and to neve  $\vdash$ Release the on 0 ĸ ĸ and publis disc ne go 0 Re В 10 0 Ъ  $\odot$ SO ase the the 01

CERTIFIED To be a true and correct translation from its original.

AIDA TORRES, CERTIFIED INTERPRETER
ADMINISTRATIVE OFFICE OF THE UNITED
STATES COURT.

**U**except ur isd Ω эd ä ion, fo В Ó should the Cour the ( re S മ 0 Ľ1 Ř Ø  $\omega$  $\odot$ idmi Ω ni cont ß  $\Box$ ra roversy tive agenci Œ Ø wit 5

 $\infty$ 

- MΥ the that  $\vdash$ money executed he ssued ransacti /Mr К a Mr.  $\infty$ pai gr Union eement Ξ /Mrs non Q. with Qui arbi S L The ப்and and ano in .tra Quij full h parties Ō thei agreement  $\overline{\Box}$ and К Relea noi: ein ano knowledge К the has case deta lega S recogni Uni had ß has with iled  $\vdash$  $\mathbb{A}$ on Н 0 epres  $\dot{\aleph}$ the Ē been 0the N recogni and 57  $\odot$  $\vdash$ benefit ent S and one  $\Box$ Si .ha legal reely igning Ω  $\leftarrow$ N  $\leftarrow$ A required Ø ive this 1840tha 0 consequences  $\vdash$ and  $\overline{\phantom{a}}$  $\Box$ be consult F 94 the fo Agreement Ø in ĸ volunt വ 0 the amount Ω B :ing К Ø ea eme chi Award Wi Н and ily nt -ng th 0 0 Ť ┪
- including never ac ha ondit  $\overline{\phantom{a}}$ 9 during dus ion COject 10 Mr0 without ĸ  $\vdash$ /Mrs employment  $\Box$ :hei to к eligi any В being Quijano employment discrimina on, 0 limit Ŕ S sex, Ħ recogni 9 ed  $\vdash$ with physical nati on 0 Z (0 discr whatsoever ona the and  $\mathbf{\dot{\vdash}}$ 20 imina Company 0 accept menta К ıtion ру S Ö Õ the he/she dis due à volunt sabili Company 0 К 0 മ age wer ırily ġ  $\Box$ Ы
- pursuant een made 0  $\Box$ 0 ĸ paragraph /Mrs any and Quij  $\alpha$ N ano 0  $\overline{\mathsf{H}}$ damages Ф this accept Agreement, tha tha  $\leftarrow$  $\leftarrow$ with he/she compensat the and moni /or D  $\Box$ Ø . On hei pai ha <u>`</u>

001024

 $\vdash$ 

9

- his Mr. have the which exami than greement even 'she /Mrs /her മ \_ned had twenty gr  $\vdash$ (7) revocat 5 Ó g lesi Qui ements Ś reasonable days he Ċ Mr./Mrs ijano re e one rein Са even ion re to (21 fully between st agreed, S must sign (7) Quij מ ( and days O the days and tha jano be suf the Ф S  $\overline{\phantom{a}}$ to noti Ŋ ω recognize ame ft thi to ficient 0 seek Ť D Вď fied К Ś today revoke the consi tie document .egal date time Þ tha .der Не/ and thei writing, 7 advice ing to she Ť they full В tha thei study consent also he Ċ  $\vdash$ and have В incorpo within Ø he/sh ame knows the igna that had to ā lture same sai tha  $\vdash$ they more the T  $\Box$ ₩- $\odot$ à  $\mathcal{T}$ S
- γф null document had court N will not  $\vdash$  $\vdash$ ۲ ۲ any formed continue .th provision **U**• urisdict part Ţ'n. 0  $\overline{\mathsf{H}}$  $\mathbb{O}$ ion 0 Н the  $\overline{\mathsf{H}}$ fect th the S ame S മ S document 0 the ۲- $\vdash$ the В Q portion TVO μ. ß ß decla ion  $\Omega$ declared Ø 0 ã  $\vdash$ null the

demonstrat Loned Z WITNES abo Ś 0 Ť WHEREOF, മ the greement parties with execute everything this document tha ١. in Ŋ

document WITNESS WHEREOF, CERTIFIED To be a true and correct trans-lation from its original. the E OFFICE OF THE UNITED appearing pa R À Œ S S gn thi

ADA TORRES, ADMINISTRATIVE STATES COURT.

In Carolina Puerto Rico, today the 21st day 0 Ħ July,

10

1995

For:

AIRPORT CATERING SERVICES, INC.

S/il llegible Francisco Rivera

For:

UNION INDEPENDIENTE DE TRABAJADORES DE AEROPUERTO (UITA):

/José  $\mathbb{A}$ Ortiz

Atty. S/Francisco Francisco Guzmán Guzmán Rivera Rivera

OATH

- Carolina, <u>single</u>/ma ırri Puerto Ivette \_ed, employee Rico, Quijano under 0 Ħ Shoe oath Rodríguez Processor state: 0  $\vdash$ h and resident age 0  $\vdash$
- previously  $\vdash$ That indicated mу name and personal circumstances മ re Ф S
- Rele the wherefo  $\sim$ à 1st S 2  $\oplus$ K ന Нday Ś  $\vdash$ Tha sign of ru  $\leftarrow$  $\Theta$ the July, this and preceding document 1995 am in in Agreement മ Carolina, greement 0 with Ħ Puerto Transac μ. Rico S  $\vdash$ content ion today and

Ivette Quijano Complainant Rodríguez

 $\Omega$ 

ADMINISTRATIVE STATES COURT. lation from its original. CERTIFIED To be a true and correct trans-CERTIFIED INTERPRETER

Affidavit No 392

21st attest Rodríguez day Sworn  $\vdash$ 0 f personally 0 f and July, the subscribed 1995. above know stated μ to Carolina, personal before me Puerto circumstances bУ Rico Ivette today Quijnao whom I the

S/Pedro Antonio Notary Maldonado Public Ojeda

Notarial S Maldonado Seal Ojeda 0 f f Pedro 1 affixed Antonio d to document

Filed 02/17/2005

# APPROVED

ts workers.
rights and obligations pursuant to the legislation that
scope of each of its clauses. I have also advised them of the
preceding stipulation and have informed the persons of the
Of 1995, in order to certify that I have read the
and approve this document today the day of
Secretary of Labor and Human Resources of Puerto Rico, sign
I,, on behalf of the

001026

CERTIFIED To be a true and correct trans-lation from its original.

AIDA TORRES, CERTIFIED INTERPRETER
ADMINISTRATIVE OFFICE OF THE UNITED
STATES COURT.